

2020年11月25日

レオパレス21、多様化するニーズに応え、
お部屋探しホームページの 5 言語対応開始
～サービスの DX 推進と共に、さらなる利便性向上を目指す～

株式会社レオパレス 21(東京都中野区、社長:宮尾 文也、以下レオパレス 21)は、2020 年 11 月 24 日(火)より、Wovn Technologies 株式会社(本社:東京都港区、代表取締役社長:林 鷹治)が提供する Web サイト多言語化ソリューション『WOVN.io(ウォーブン・ドットアイオー)』をレオパレス 21 のお部屋探しホームページに導入し、5 言語での公開を開始いたしました。

対応言語は、英語・中国語(簡体字/繁体字)・韓国語・ベトナム語の計 5 言語で、日本に既にお住まいの外国籍のお客様をはじめ、世界各地から当ホームページを通して、日本でのお部屋探しが可能です。



■導入の背景

レオパレス 21 では、お部屋探しがされるお客様に対し、「WEB 契約」・「WEB 接客」・「WEB 内見」などの非対面サービスをはじめとして、積極的にサービスのデジタル化を進めています。

そして、海外にお住まいのお客様および日本にお住まいの外国籍のお客様に向けて、これまで以上に充実した物件情報の発信を行うため、お部屋探し専用サイトを多言語化する運びとなりました。

今年 1 月 31 日に厚生労働省が発表した「外国人雇用状況」の届出状況によると、日本国内の外国人労働者数は 1,658,804 人で、前年同期比 198,341 人/13.6%の増加となり過去最高を更新しており、当社においても、外国籍のお客様からの物件問合せは年々増加傾向にあります。

今回の多言語化により、ご利用いただく海外にお住まいのお客様および日本にお住まいの外国籍のお客様の利便性のさらなる向上と、当社の業務においてもよりスムーズな運用を図ってまいります。

■レオパレス 21 のお部屋探しの多言語ホームページ概要

対応言語: 英語・中国語(簡体字/繁体字)・韓国語・ベトナム語 計 5 言語

U R L: <https://en.leopalace21.com/> (英語)
<https://cn.leopalace21.com/> (簡体字)
<https://tw.leopalace21.com/> (繁体字)
<https://kr.leopalace21.com/> (韓国語)
<https://vn.leopalace21.com/> (ベトナム語)

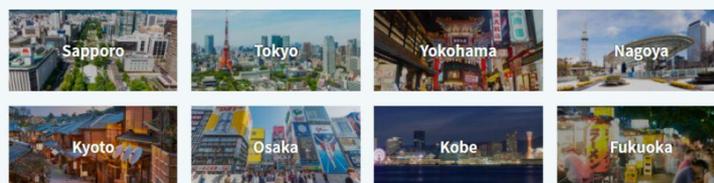


For long stays, for work, study or even just for travel, let Leopalace21 assist you!

[*Click here for more information regarding our plans.](#)

 Search by Railroad	 Search by Address
Long term - Short term - Monthly -	Long term - Short term - Monthly -

Leopalace21 has properties in all 47 prefectures, mainly in the major cities.



<英語版お部屋探しホームページ イメージ図>

■今後の展望

レオパレス 21 では、お部屋探しホームページの多言語対応により、外国籍のお客様のさらなる利便性向上と集客拡大を目指してまいります。

WOVN.io は、在留外国人や海外にお住まいの方が言語の壁を感じることなく、日本の Web サイトにアクセスし、サービスを受けることができるような、日常生活が豊かになることを目指し、多言語化を推進してまいります。

■Wovn Technologies について(<https://wovn.io/ja/>)

Wovn Technologies は、「世界中の人が、全てのデータに、母国語でアクセスできるようにする」をミッションに、Web サイト・アプリを最大 43 言語・76 のロケール(言語と地域の組み合わせ)に多言語化し、海外戦略・在留外国人対応を成功に導く多言語化ソリューション「WOVN.io」および「WOVN.app」の開発・運営をしています。「WOVN.io」は、大手企業をはじめ 15,000 サイト以上へ導入されています。既存の Web サイト・アプリに後付けすることができ、多言語化に必要なシステム開発・多言語サイト運用にかかる、不要なコストの圧縮・人的リソースの削減・導入期間の短縮を実現します。

■ 企業概要

会社名 : 株式会社レオパレス 21
本社住所 : 〒164-8622 東京都中野区本町 2-54-11
代表 : 代表取締役社長 宮尾文也
設立 : 1973年8月17日
資本金 : 812億8,235万円(2020年11月2日時点)
事業内容 : アパート・マンション・住宅等の建築・賃貸管理及び販売
リゾート施設の開発・運営、ブロードバンド通信事業、介護事業、他
レオパレス 21 企業サイト : <https://www.leopalace21.co.jp/>
賃貸事業 公式サイト : <https://www.leopalace21.com/>



会社名 : Wovn Technologies 株式会社
所在地 : 東京都港区三田 4-1-27 FBR 三田ビル 8 階
代表 : 代表取締役社長 林 鷹治
設立 : 2014年3月
資本金 : 17億5,081万円(資本準備金含む)※2019年12月末時点
事業内容 : Web サイト多言語化ソリューション「WOVN.io」、
アプリ多言語化ソリューション「WOVN.app」の開発・運営
企業サイト: <https://wovn.io/ja/>



<本件に関する報道関係者様のお問い合わせ先>

株式会社レオパレス 21 広報グループ
TEL:03-5350-0445

Wovn Technologies 株式会社 広報 大森
TEL: 03-4405-9509